

## Procès-verbal

### PREMIÈRE SESSION DE LA VINGTIÈME ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE

**10 juin 2024**

Sous la présidence de l'honorable Shane Thompson, la séance est ouverte à 13 h 30

#### Présence des députés

Membres présents :	Députée de Dehcho, député de Frame Lake, députée de Great Slave, député d'Inuvik Boot Lake, député de Mackenzie Delta, Députée de Monfwi, député de Range Lake, député de Sahtu, député de Tu Nedhé-Wiilideh, député de Yellowknife Centre, députée de Yellowknife Nord, l'honorable député de Hay River Sud, l'honorable députée d'Inuvik Twin Lakes, l'honorable députée de Kam Lake, l'honorable députée de Nunakput, l'honorable député de Thebacha, l'honorable députée Yellowknife Sud.
Membres absents :	Député de Hay River Nord.

#### Déclarations de ministres

- 51-20(1) La ministre de l'Industrie, du Tourisme et de l'Investissement fait une déclaration concernant la mise en œuvre des règlements de la *Loi sur les ressources minérales*.
- 52-20(1) La ministre responsable d'Habitation Territoires du Nord-Ouest fait une déclaration concernant Habitat pour l'humanité.
- 53-20(1) La première ministre adjointe fait une déclaration sur l'absence du premier ministre à la séance de la Chambre.

#### Déclarations de députés

- 271-20(1) Le député du Range Lake fait une déclaration concernant la Semaine de l'exploitation minière 2024.
- 272-20(1) La députée de Monfwi fait une déclaration concernant l'École Chief Jimmy Bruneau.

- 273-20(1) Le député de Range Lake fait une déclaration concernant Habitat pour l'humanité aux Territoires du Nord-Ouest.
- 274-20(1) Le député de Delta du Mackenzie fait une déclaration concernant une source de gravier près de Tsiigehtchic.
- 275-20(1) Le député de Tu Nedhé-Wiilideh fait une déclaration concernant le financement des infrastructures à N'dilo.
- 276-20(1) Le député de Sahtu fait une déclaration concernant les conséquences pour les entreprises de l'annulation de la saison des services de transport maritime.
- 277-20(1) Le député d'Inuvik Boot Lake fait une déclaration concernant une ligne de redondance pour la liaison optique de la vallée du Mackenzie.
- 278-20(1) La députée de Dehcho fait une déclaration concernant les programmes d'aide en cas de sinistre pour les propriétaires de chalets traditionnels.
- 279-20(1) Le député de Yellowknife Centre fait une déclaration concernant l'accès équitable aux soins de santé.
- 280-20(1) L'honorable député de Nahendeh fait une déclaration concernant les prix de Sport North.

#### Remerciements

- 5-20(1) Le député de Sahtu félicite les diplômés de l'école secondaire Chief T'Selehye.

#### Dépôt de documents

- 115-20(1) Réponse du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest au Rapport de comité 55-19(2), Rapport sur le projet de loi 85, *Loi de mise en œuvre de la Déclaration des Nations Unies sur les droits des peuples autochtones*. Document déposé par la première ministre adjointe.
- 116-20(1) Réponse du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest au Rapport de comité 64-19(2), Rapport sur le projet de loi 84, *Loi modifiant la Loi sur la Société d'investissement et de développement des Territoires du Nord-Ouest*. Document déposé par la ministre de l'Industrie, du Tourisme et de l'Investissement.

- 117-20(1) Pétition du Syndicat des travailleurs du Nord pour empêcher la fermeture de quartier des hommes du Centre correctionnel de Fort Smith. Document déposé par la députée de Great Slave.
- 118-20(1) Pétition concernant le projet de construction d'un centre gouvernemental de mieux-être et de rétablissement à Yellowknife. Document déposé par le député de Yellowknife Centre.

Avis de motion

- 34-20(1) Soutien aux interventions de la GRC pour la santé mentale.  
Avis donné par le député de Yellowknife Centre.
- 35-20(1) Soutien aux plans d'urgence pour les municipalités et les administrations communautaires.  
Avis donné par le député de Yellowknife Centre.

Motion

- 33-20(1) Écart de financement pour les administrations municipales.

Le député de Yellowknife Centre, avec l'appui du député d'Inuvik Boot Lake, propose :

QUE le gouvernement des Territoires du Nord-Ouest réalloue sans délai des ressources financières internes pour mettre en œuvre les politiques révisées sur l'écart de financement pour les administrations municipales;

ET QUE le gouvernement des Territoires du Nord-Ouest corrige l'écart actuel entre les collectivités en ce qui concerne le pourcentage du financement préétabli qu'elles reçoivent;

ET QUE le gouvernement des Territoires du Nord-Ouest rende public le calcul de l'écart de financement pour les administrations municipales, par collectivité;

ET QUE le gouvernement des Territoires du Nord-Ouest reconnaise les coûts accrus auxquels sont exposées les collectivités en cas d'urgences publiques et de catastrophes naturelles et ajoute un nouveau volet de financement pour la sécurité publique et la préparation aux situations d'urgence dans le calcul de l'écart de financement pour les administrations municipales;

ET QUE le gouvernement des Territoires du Nord-Ouest fournisse une réponse à la présente motion dans les 120 jours.

Le député de Yellowknife Centre demande la tenue d'un vote par appel nominal. Voici les résultats de ce vote :

Pour : Députée de Dehcho, député de Frame Lake, députée de Great Slave, député d'Inuvik Boot Lake, député de Delta du Mackenzie, députée de Monfwi, député de Range Lake, député de Sahtu, député de Tu Nedhé-Wiilideh, député de Yellowknife Centre, députée de Yellowknife Nord. (11)

Contre : Aucun (0)

Abstention : L'honorable député de Hay River Sud, l'honorable députée d'Inuvik Twin Lakes, l'honorable députée de Kam Lake, l'honorable députée de Nunakput, l'honorable député de Thebacha, l'honorable députée de Yellowknife Sud. (6)

La motion est ADOPTÉE.

#### Étude en Comité plénier de projets de loi et d'autres affaires

Le député de Tu Nedhé-Wiilideh (président du Comité plénier) signale que le Comité plénier a fait l'examen de la déclaration de ministre 4-20(1), Examen de la saison des feux de forêt de 2023 et planification de la saison de 2024; de la déclaration de ministre 5-20(1), Préparation à la gestion des urgences; de la déclaration de ministre 17-20(1), Atteinte d'une moyenne de 10 \$ par jour pour les services de garde d'enfants aux TNO; de la déclaration de ministre 24-20(1), Recrutement et rétention des ressources humaines du système de santé; du document déposé 93-20(1), Budget principal des dépenses pour 2024-2025; et du document déposé, Budget supplémentaire des dépenses n° 1 pour 2024-2025 (dépenses d'infrastructure) et fait le point sur les progrès effectués, soit l'adoption d'une motion.

#### **Motion du comité plénier 30-20(1)**

Le député d'Inuvik Boot Lake propose :

QUE le Comité reporte l'étude du document déposé 111-20(1), Budget supplémentaire des dépenses n° 1 pour 2024-2025 (dépenses d'infrastructure), pour l'instant.

La motion est ADOPTÉE.

Le député de Tu Nedhé-Wiilideh, avec l'appui de l'honorable députée d'Inuvik Twin Lakes, propose l'adoption du rapport du Comité plénier. La motion est ADOPTÉE.

Le président lève la séance à 19 h 51.

---



L'honorable Shane Thompson  
Président de l'Assemblée législative

---



Glen Rutland  
Greffier de l'Assemblée législative